

***XL sesja VI kadencji***  
*w dniu 16 grudnia 2013 r.*

**Porządek obrad:**

1. Otwarcie sesji.
2. Zatwierdzenie porządku obrad.
3. Przyjęcie protokołu z XXXIX sesji.
4. Projekty uchwał wnoszone przez Zarząd i komisje problemowe:
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 1,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 2,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 3,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 4,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 5,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 6,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu pomieszczenia tymczasowego – druk nr 7,
  - w sprawie opinii do ustanowienia prawa użytkowania działki nr 6 obr. 48 jednostka ewidencyjna Nowa Huta w Krakowie – druk nr 8,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 9,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 10,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 11,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 12,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 13,
  - w sprawie ograniczenia sprzedaży alkoholu w godzinach nocnych na terenie Dzielnicy Nowa Huta – druk nr 14,
  - w sprawie ograniczenia sprzedaży alkoholu w godzinach nocnych na terenie Dzielnicy Nowa Huta – druk nr 14 A.
5. Wolne wnioski (na piśmie).
6. Informacje z pracy Zarządu.
7. Oświadczenia i komunikaty.
8. Ustalenie terminu następnej sesji.
9. Zamknięcie sesji.

Podjęte uchwały:

XL/611/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/612/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/613/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/614/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/615/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/616/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/617/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu pomieszczenia tymczasowego
XL/618/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/619/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/620/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/621/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/622/13	w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego
XL/623/13	w sprawie ograniczenia sprzedaży alkoholu w godzinach nocnych na terenie Dzielnicy Nowa Huta

Dz.18.0020.1.40.2013

**PROTOKÓŁ**  
**XL SESJI RADY DZIELNICY XVIII Nowa Huta**

XL sesja Rady Dzielnicy XVIII Nowa Huta odbyła się 16 grudnia 2013 r. w siedzibie Dzielnicy XVIII os. Centrum B 6.

W załączeniu:

- 1) Lista obecności radnych – zał. nr 1.
- 2) Wnioski o wprowadzenie projektu uchwały na Druku nr 9, 10, 11, 12, 13, 14, 14A – zał. nr 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8.
- 3) Oryginały uchwał - zał. nr 9.
- 4) Oświadczenie mieszkanki – zał. nr 10.

---

XL sesję Rady Dzielnicy XVIII Nowa Huta otworzył o godz. 18.00 Przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII, Pan Stanisław Moryc, który serdecznie przywitał obecnych na sali i stwierdził quorum.

## **2. Zatwierdzenie porządku obrad.**

Przewodniczący przystąpił do zatwierdzenia porządku obrad. Projekt porządku został doręczony do skrytek wraz z zaproszeniem na sesję.

Projekt porządku obrad obejmował:

1. Otwarcie sesji.
2. Zatwierdzenie porządku obrad.
3. Przyjęcie protokołu z XXXIX sesji.
4. Projekty uchwał wnoszone przez Zarząd i komisje problemowe:
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 1,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 2,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 3,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 4,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 5,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego – druk nr 6,
  - w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu pomieszczenia tymczasowego – druk nr 7,
  - w sprawie opinii do ustanowienia prawa użytkowania działki nr 6 obr. 48 jednostka ewidencyjna Nowa Huta w Krakowie – druk nr 8.
5. Wolne wnioski (na piśmie).
6. Informacje z pracy Zarządu.
7. Oświadczenia i komunikaty.
8. Ustalenie terminu następnej sesji.
9. Zamknięcie sesji.

Przewodniczący poinformował, że wpłynęły wnioski o włączenie pod obrady projektów uchwał:

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego (zał. nr 2)

Wszyscy Radni otrzymali do skrytek kserokopię projektu uchwały – Druk Nr 9.

Prowadzący wniósł o wprowadzenie w/w projektu do porządku obrad.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało – 16 radnych

Przeciw - 0  
Wstrzymało się - 0

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego (zał. nr 3)  
Wszyscy Radni otrzymali do skrytek kserokopię projektu uchwały – Druk Nr 10.  
Prowadzący wniósł o wprowadzenie w/w projektu do porządku obrad.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało - 16 radnych  
Przeciw - 0  
Wstrzymało się - 0

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego (zał. nr 4)  
Wszyscy Radni otrzymali do skrytek kserokopię projektu uchwały – Druk Nr 11.  
Prowadzący wniósł o wprowadzenie w/w projektu do porządku obrad.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało - 16 radnych  
Przeciw - 0  
Wstrzymało się - 0

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego (zał. nr 5)  
Wszyscy Radni otrzymali do skrytek kserokopię projektu uchwały – Druk Nr 12.  
Prowadzący wniósł o wprowadzenie w/w projektu do porządku obrad.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało - 16 radnych  
Przeciw - 0  
Wstrzymało się - 0

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego (zał. nr 6)  
Wszyscy Radni otrzymali do skrytek kserokopię projektu uchwały – Druk Nr 13.  
Prowadzący wniósł o wprowadzenie w/w projektu do porządku obrad.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało - 16 radnych  
Przeciw - 0  
Wstrzymało się - 0

Przewodniczący poinformował, że wpłynął wniosek w trybie nagłym przygotowany przez Komisję Prawa i Porządku Publicznego:

- w sprawie ograniczenia godzin sprzedaży alkoholu w godzinach nocnych na terenie dzielnicy Nowa Huta (zał. nr 7)

Wszyscy Radni otrzymali do skrytek kserokopię projektu uchwały – Druk Nr 14.

Prowadzący wniósł o wprowadzenie w/w projektu do porządku obrad.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 17 radnych

Za głosowało - 17 radnych  
Przeciw - 0  
Wstrzymało się - 0

oraz powiadomił, że Zarząd przygotował projekt uchwały

- w sprawie ograniczenia godzin sprzedaży alkoholu w godzinach nocnych na terenie dzielnicy Nowa Huta (zał. nr 8)

Wszyscy Radni otrzymali do skrytek kserokopię projektu uchwały – Druk Nr 14A.

Prowadzący wniósł o wprowadzenie w/w projektu do porządku obrad.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 17 radnych

Za głosowało – 17 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Prowadzący poddał pod głosowanie przyjęcie porządku obrad ze zmianami.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało – 16 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymał się - 0

Porządek obrad XL sesji został przyjęty.

Przewodniczący poinformował radnych, że w punkcie 7 „Oświadczenia i komunikaty” głos zabiorą mieszkańcy Dzielnicy.

### **3. Przyjęcie protokołu z XXXIX sesji.**

Protokół z XXXIX sesji Rady Dzielnicy XVIII był do wglądu w Biurze Rady – nikt nie wniósł zastrzeżeń i uwag.

### **4. Projekty uchwał wnoszone przez Zarząd i komisje problemowe:**

Prowadzący obrady Stanisław Moryc przedstawił projekty uchwał przygotowane przez Zarząd Dzielnicy XVIII Nowa Huta i komisje problemowe.

Druk nr 1 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 17 radnych

Za głosowało – 17 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/611/13.

Druk nr 2 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało – 16 radnych  
Przeciw - 0  
Wstrzymało się - 0  
Uchwała nr XL/612/13.

Druk nr 3 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 17 radnych

Za głosowało – 17 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/613/13.

Druk nr 4 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało – 16 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/614/13.

Druk nr 5 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 15 radnych

Za głosowało – 15 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/615/13.

Druk nr 6 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 15 radnych

Za głosowało – 15 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/616/13.

Druk nr 7 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu pomieszczenia tymczasowego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało – 16 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/617/13.

Druk nr 8 – projekt Zarządu – referent Janusz Więclaw, opinia Komisji Planowania Przestrzennego, Ochrony Środowiska i Rozwoju Gospodarczego.

- w sprawie opinii do ustanowienia prawa użytkowania działki nr 6 obr. 48 jednostka ewidencyjna Nowa Huta.

Przewodniczący zgłosił wniosek formalny o odesłanie projektu uchwały do Komisji Planowania w celu dalszego rozpatrzenia w zakresie spotkania z przedstawicielami instytucji, które mają być umieszczone w Muzeum.

Głos „za” wygłosił Janusz Więclaw.

Prowadzący poddał pod głosowanie w/w wniosek.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało – 16 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Projekt uchwały odesłano do Komisji.

Druk nr 9 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało – 16 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/618/13.

Druk nr 10 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało – 16 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/619/13.

Druk nr 11 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 16 radnych

Za głosowało – 16 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/620/13.

Druk nr 12 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 17 radnych

Za głosowało – 17 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/621/13.

Druk nr 13 – projekt Zarządu – referent Małgorzata Bąk, pozytywna opinia Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej.

- w sprawie opinii dotyczącej zawarcia umowy najmu lokalu mieszkalnego.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 17 radnych

Za głosowało – 17 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 0

Uchwała nr XL/622/13.

Przewodniczący ogłosił 15 minut przerwy w celu wydania opinii przez Komisję Prawa i Porządku Publicznego do Druku nr 14A.

*Po przerwie*

Druk nr 14 – projekt Komisji Prawa i Porządku Publicznego – referent Stanisław Moryc, pozytywna opinia Zarządu.

- w sprawie ograniczenia sprzedaży alkoholu w godzinach nocnych na terenie Dzielnicy Nowa Huta.

Wnioskodawcy (Komisja) zgłosili poprawki:

- Uzasadnienie otrzymuje brzmienie:

„Nowa Huta jest dzielnicą o dużej liczbie placówek kulturalnych, oświatowych i miejsc kultu religijnego. Ograniczenie ilości punktów całodobowej sprzedaży alkoholu oraz ograniczenie limitu wydawanych koncesji podniesie poczucie bezpieczeństwa mieszkańców.



Dalszym działaniem byłoby zaostrenie kryteriów koniecznych do spełnienia by uzyskać koncesje na sprzedaż alkoholu”.

- § 1 otrzymuje brzmienie:

„Wnosi się do Prezydenta Miasta Krakowa o podjęcie działań zmierzających do ograniczenia ilości całodobowych punktów sprzedaży alkoholu na terenie dzielnicy XVIII Nowa Huta”.

Przewodniczący w imieniu Zarządu wycofał projekt uchwały na Druku nr 14A.

Prowadzący Stanisław Moryc poddał pod głosowanie poprawkę dotyczącą § 1.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 19 radnych

Za głosowało – 17 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 2 radnych

Przewodniczący poddał pod głosowanie projekt uchwały z w/w poprawką oraz zmianą Uzasadnienia.

Wyniki głosowania:

Głosowało: 19 radnych

Za głosowało – 17 radnych

Przeciw - 0

Wstrzymało się - 2 radnych

Uchwała nr XL/623/13.

## **5. Wolne wnioski.**

Wolne wnioski – brak.

## **6. Informacja z pracy Zarządu.**

Przewodniczący Stanisław Moryc zaprosił radnych na Oplątek Dzielnicy XVIII, które odbędzie się w dniu 20 grudnia 2013 o godz. 19.00 w Szkole Aspirantów Państwowej Straży Pożarnej.

Prowadzący przekazał radnym życzenia świąteczne, które otrzymali od placówek oświatowych, społeczności i instytucji.

Poinformował, że członkowie zarządu uczestniczyli w uroczystościach otwarcia Sali ARTZONA, Turnieju Mikołajkowym w ZSS nr 2 oraz licznych spotkaniach opłatkowych.

Członek Zarządu Mariusz Woda podziękował członkom Komisji Edukacji i Sportu za kolejny rok udanej współpracy.

## **7. Oświadczenia i komunikaty.**

Mieszkancka odczytała Oświadczenie dotyczące sprawy rodzin, które mają niepełnosprawne dzieci – w załączeniu do protokołu (zał. nr 10).

Radna Miłoslawa Ciężak poruszyła sprawę braku środków na utrzymanie fontann w mieście.

W sprawie pomocy osobom niepełnosprawnym głos zabrali radni:

- Katarzyna Kapelak-Legut – przypomniała, że pomoc nie powinna być kierowana do jednej grupy,
- Krystyna Frankiewicz – poruszyła sprawę warunków lokalowych w ośrodku w Zembrzycach,
- Elżbieta Mitka – zaproponowała by również inni radni wzięli udział w pracach Grupy Wsparcia,
- Anna Stabryła – powiedziała, że można zapoznać się z pracą Grupy Wsparcia,
- Krystyna Jastrzębska – szeroko omówiła działania Grupy Wsparcia, w każdej Dzielnicy powinna powstać taka grupa.

Mieszkancka poinformowała o pracy Stowarzyszenia Dom Nadziei i ustosunkowała się do wypowiedzi radnej Krystyny Jastrzębskiej.

Przewodniczący powiadomił, że informacje o Grupie Wsparcia są zamieszczane w gazetce i Głosie Tygodnika Nowohuckim.

Mieszkancka zaapelowała o przeznaczenie środków na inne stowarzyszenia, warsztaty.

Radna Krystyna Jastrzębska podkreśliła, że nigdy nie odmówiła żadnemu rodzicowi wyjazdu dziecka na turnus.

Radna Stanisława Rusinowska poinformowała o pracach komisji rozpatrującej wnioski o przydział skierowania na wczasy.

Radna Krystyna Frankiewicz stwierdziła, że należy zapewnić wszystkim zainteresowanym równy dostęp do informacji o możliwości korzystania z dopłat do wyjazdów dla osób niepełnosprawnych.

Radny Stanisław Maranda zgłosił wniosek formalny o zorganizowanie sesji tematycznej Rady Dzielnicy dotyczącej pomocy osobom niepełnosprawnym.

Radny Janusz Więclaw powiadomił radnych, że zgłosił do sądu nowe argumenty dotyczące zaskarżenia uchwały w sprawie ustalenia wysokości opłat za wywóz odpadów komunalnych.

Zastępca Przewodniczącego Józef Szuba odniósł się do sprawy fontanny.

Przewodniczący zaprosił mieszkanki na posiedzenie Komisji Mieszkalnictwa, Rodziny i Polityki Społecznej oraz spotkanie Grupy Wsparcia.

## **8. Ustalenie terminu następnej sesji.**

Przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII Nowa Huta Stanisław Moryc poinformował radnych o terminie następnej sesji, która odbędzie się w dniu 7 stycznia 2013 roku o godzinie 17.00 w siedzibie Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII.

Obecnych na sesji uznaje się za prawomocnie powiadomionych o terminie sesji.

## **9. Zamknięcie sesji.**

Przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII Nowa Huta Stanisław Moryc zamknął XL sesję o godz. 19.40, wyczerpując cały program porządku obrad.

Protokołowała :

Przewodniczący Rady i Zarządu  
Dzielnicy XVIII

Małgorzata Kowalska

Stanisław Moryc